

## **De nouvelles données vont aider l'Europe à transformer le défi du vieillissement en une opportunité**

“Les européens du nord sont en meilleure santé et plus riches, mais les européens du sud vivent plus longtemps”, affirme le Professeur Axel Börsch-Supan, coordinateur du «Survey of Health, Ageing and Retirement in Europe» (SHARE, Enquête sur la Santé, le Vieillissement et la Retraite en Europe). “Il existe un clair gradient Nord-Sud dans la santé et le revenu : les personnes âgées au Nord sont plus riches et en meilleure santé, mais cela ne se traduit pas en différences de mortalité”.

Ce résultat figure parmi les nombreux autres révélés par l'enquête SHARE. Cette enquête, financée par la DG Recherche de la Commission Européenne, le «National Institute on Aging» américain, et plusieurs agences nationales, fournit des données relatives aux conditions de vie d'environ 22000 personnes âgées de 50 ans et plus à travers 11 pays européens, de la Scandinavie à la Méditerranée.

(...)

«L'Europe se caractérise par de larges différences culturelles, historiques et politiques, même entre régions proches», remarque Börsch-Supan. «L'enquête SHARE fournit un cadre scientifique solide qui permet aux chercheurs en santé publique, en économie et en sciences sociales d'utiliser des méthodes quantitatives modernes pour comparer les pays et les régions d'Europe. Ces moyens nous aident à comprendre comment la culture, l'histoire et les politiques publiques (élément particulièrement important en ces temps de réforme sociale et économique) affectent la vie des Européens âgés de 50 ans et plus».

L'enquête SHARE est unique, tant par son caractère international que par sa nature interdisciplinaire. Elle a déjà produit de nombreux résultats, dont les premiers sont repris dans un livre qui vient de paraître : *Health, Ageing and Retirement in Europe*.

### **Au sujet de la santé:**

· *L'éducation nous maintient en bonne santé* : Parmi les 11 pays, on observe une relation forte entre comportement de santé et statut socio-économique. En termes de santé mentale, la relation entre santé et statut socio-économique est aussi fortement

présente. A titre d'exemple, les écarts internationaux observés entre les taux de déficience cognitive correspondent de près aux différences observées entre ces mêmes pays en termes d'éducation. (...)

· *Les soins gériatriques doivent être améliorés*: SHARE est la première enquête à inclure des indicateurs comparables de qualité des soins pour personnes âgées. La plupart des indicateurs suggèrent que de nombreuses améliorations sont possibles. A titre d'exemple, en termes de prévention, on constate un manque important au niveau du diagnostic gériatrique et des tests de dépistage.

### **Au sujet de l'emploi:**

· *Des incitants financiers favorisent les départs anticipés à la retraite* : Les différences entre systèmes de sécurité sociale affectent clairement le profil d'âge et la distribution de la participation sur le marché du travail. Les pays où la préretraite est autorisée et/ou généreuse se caractérisent par un nombre important de préretraités (typiquement les pays du sud, mais aussi l'Autriche et la France). Ainsi, une large capacité de travail reste inutilisée dans des pays tels que l'Autriche, l'Italie et la France, où de nombreuses personnes en bonne santé sont en dehors du marché du travail.

· *Pas de relation claire entre l'assurance maladie et l'état de santé* : La prévalence de l'octroi d'allocations maladie parmi les personnes entre 50 et 64 ans varie fortement entre les 11 pays, de 16% au Danemark à 3% en Grèce. L'enquête SHARE fournit les premières données reliant ces différences à des mesures de santé comparables internationalement. Elle révèle que les larges variations dans l'assurance-maladie ne s'expliquent pas par des différences en terme de santé.

· *De bonnes conditions de travail retardent l'âge de la retraite*: La perception de la qualité de l'emploi au cours des années précédant la retraite (contrôle sur son propre travail, adéquation entre effort et récompense...) varie considérablement entre pays européens, avec un clair gradient nord-sud. La qualité de l'emploi est fortement associée au bien-être: la faible qualité de l'emploi va de pair avec la mauvaise santé et la dépression.

· *Le bénévolat est fréquent dans certains pays*: Le travail rémunéré ne représente pas l'entièreté du

tableau: 10% des 65-74 ans travaillent volontairement. Au Pays-Bas, ce chiffre dépasse les 25%. Cependant, dans d'autres pays comme l'Espagne et la Grèce, moins de 4% des personnes interrogées déclarent travailler volontairement, et ce dans toutes les classes d'âge.

### **Au sujet de la famille et des réseaux sociaux:**

· *L'unité familiale entre générations reste solide*: Les différentes générations au sein d'une même famille restant proches géographiquement, le potentiel d'entraide quotidienne est donc élevé partout en Europe, en particulier au Sud. (...)

· *Au Nord, les parents donnent; au Sud, ils reçoivent*: Les données SHARE montrent que les transferts financiers inter-générationnels sont une source de revenu majeure pour le ménage. Cependant, on observe un clair gradient Nord-Sud. Au Nord, les personnes plus jeunes reçoivent d'avantage de leurs parents. Au Sud, elles donnent plus fréquemment à leurs parents.

### **Au sujet du statut économique, du revenu et de la richesse:**

· *La pauvreté est souvent atténuée par les ressources non-financières*: La pauvreté reste importante dans certains pays concernés par l'enquête. Cependant, elle est limitée, en particulier au Sud, si l'on prend en considération la valeur du logement propre. De même, vivre à proximité de ses enfants—dans le même ménage, ou le même bâtiment—reste un mécanisme important de solidarité, qui permet d'atténuer la pauvreté, non seulement dans les pays du sud mais également en Allemagne.

· *L'inégalité dans la consommation est bien moindre que l'inégalité financière*: Les données SHARE sur la consommation, les premières du genre, révèlent d'étonnantes différences entre les pays. Le niveau de consommation alimentaire est nettement inférieur dans les pays nordiques (par exemple, Suède et Danemark) par rapport aux autres pays de l'enquête. Dans les 11 pays, l'inégalité dans la

consommation est moindre que l'inégalité de revenu, et l'inégalité de revenu moindre que l'inégalité de richesse.

Des résultats tels que ceux-ci montrent que l'enquête SHARE *nous éclaire quant à la manière dont le processus de vieillissement risque de nous affecter*. Elle présente une richesse de faits et d'analyses en santé publique, sciences sociales, et économie qui dresse un portrait de la vie des Européens âgés de 50 ans et plus : leur santé, leur famille, leurs réseaux sociaux, leur situation économique et leur bonheur.

Der vollständige Artikel wurde am 29.04.2005 unter [www.lemarchedesseniors.com](http://www.lemarchedesseniors.com) veröffentlicht.